



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

**Bid Receiving - PWGSC/Réception des soumissions –  
TPSGC**

**11 Laurier St/11, rue Laurier**

**Place du Portage, Phase III**

**Core 0B2 / Noyau 0B2**

**Gatineau**

**Quebec**

**K1A 0S5**

**Bid Fax: (819) 997-9776**

**SOLICITATION AMENDMENT**

**MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**

**Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Business Operations Support Systems  
Division/Systèmes de soutien des activités  
opérationnelles  
Terrasses de la Chaudière 4th Floor  
10 Wellington Street  
Gatineau  
Quebec  
K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> System Integration (SI) Services	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> 59017-160009/C	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 003
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> 20161265	<b>Date</b> 2018-05-01
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$XS-005-33473	
<b>File No. - N° de dossier</b> 005xs.59017-160009	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2018-05-08</b>	
<b>Time Zone</b> Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Smith, Kenneth	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> 005xs
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (613) 408-0246 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Solicitation No. - N° de l'invitation	Amd. No – N° de la modif.	Buyer ID – Id de l'acheteur
<b>59017-160009/C</b>	<b>03</b>	<b>005xs</b>
Client Ref. No. – N° de réf. De client	File No. – N° du dossier	CCC No./ N° CCC – FMS No/ N° VME
<b>20161265</b>	<b>005xs.59017-160009</b>	

---

**Services d'intégration de systèmes pour le projet de ROTS du BSIF, DP relative à des SPICS n° 59017-160009/C**

**Partie 1**

**Remarque à l'intention des soumissionnaires :** Veuillez-vous assurer que toutes les communications, demandes de renseignements et questions en suspens concernant la demande de soumissions n° 59017-160009/C sont transmises à :

Kenneth Smith  
613-408-0246  
[kenneth.smith@tpsgc-pwgsc.gc.ca](mailto:kenneth.smith@tpsgc-pwgsc.gc.ca)

Voir les changements apportés à la DP ci-dessous.

**Partie 2 Modifications apportées à la demande de propositions**

8. À NOR:

**SUPPRIMER:**

Autorité contractante :  
Nom: Ricardo Chincoli  
Adresse de courriel: [ricardo.chincoli@tpsgc-pwgsc.gc.ca](mailto:ricardo.chincoli@tpsgc-pwgsc.gc.ca)

**INSÉRER:**

Autorité contractante:  
Nom: Kenneth Smith  
Adresse de courriel : [kenneth.smith@tpsgc-pwgsc.gc.ca](mailto:kenneth.smith@tpsgc-pwgsc.gc.ca)

9. À la partie 7 de la présente DP, paragraphe 7.7 Responsables, a) Autorité contractante:

**SUPPRIMER:** paragraphe 7.7 a) en entier.

Sollicitation No. - N° de l'invitation

**59017-160009/C**

Client Ref. No. – N° de réf. De client

**20161265**

Amd. No – N° de la modif.

**03**

File No. – N° du dossier

**005xs.59017-160009**

Buyer ID – Id de l'acheteur

**005xs**

CCC No./ N° CCC – FMS No/ N° VME

---

**INSÉRER:**

**7.7 Responsables**

**a) Autorité contractante (à ajouter à chaque DP)**

Autorité contractante du contrat:

**Nom:** Kenneth Smith

**Titre:** Autorité contractante

**Organisation:** Direction générale de l'Approvisionnement, Direction des initiatives spéciales d'approvisionnement, Services publics et Approvisionnement Canada (SPAC)

**Adresse:** Les Terrasses de la Chaudière 10 Wellington, 4<sup>ème</sup> étage Gatineau, Québec K1A 0S5

**Téléphone:** (613) 408-0246

**Courriel:** kenneth.smith@tpsgc-pwgsc.gc.ca

L'autorité contractante est responsable de la gestion du contrat et toute modification doit être autorisée, par écrit, par l'autorité contractante. L'entrepreneur ne doit pas effectuer de travaux dépassant la portée du contrat ou des travaux qui n'y sont pas prévus à la suite de demandes ou d'instructions verbales ou écrites de toute personne autre que l'autorité contractante.

**TOUTES LES AUTRES MODALITÉS DEMEURENT INCHANGÉES.**